

II. Scheepsgezellen		II. Marins subalternes	
Timmerman, pompman, bootsman, hofmeester, kok, kok en hofmeester — 16 bemanningsleden, kok en hofmeester + 16 bemanningsleden	909 360	Charpentier, pumpman, maître d'équipage, maître d'hôtel, cuisinier, cuisinier et maître d'hôtel — 16 membres d'équipage, cuisinier et maître d'hôtel + 16 membres d'équipage	909 360
Matroos zonder brevet	887 640	Matelot sans brevet	887 640
Matroos met brevet, volmatroos	909 360	Matelot avec brevet, matelot qualifié	909 360
Matroos zonder brevet/wiper	909 360	Matelot sans brevet/wiper	909 360
Matroos met brevet/wiper en volmatroos wiper	909 360	Matelot avec brevet/wiper et matelot qualifié/wiper	909 360
Lichtmatroos	811 656	Matelot léger	811 656
Leerling scheepstechnicus (A.S.M.)	811 656	Apprenti technicien (A.S.M.)	811 656
Scheepstechnicus (SM) begin	909 360	Technicien de bord (SM) début	909 360
Scheepstechnicus (SM) 1 jaar	909 360	Technicien de bord (SM) 1 an	909 360
Scheepstechnicus (SM) 3 jaar	909 360	Technicien de bord (SM) 3 ans	909 360
Wiper, wiper/matroos, tweede kok-bakker en steward(ess) meer dan 1 jaar dienst	909 360	Wiper, wiper/matelot, deuxième cuisinier-boulanger et steward(ess) plus d'un an de service	909 360
Steward(ess) minder dan 1 jaar dienst	909 360	Steward(ess) moins d'un an de service	909 360
III. Bijkomende kategorieën		III. Catégories supplémentaires	
A. Passagierschepen :		A. Navires à passagers :	
Geneesheer, aalmozenier, verpleegster	909 360	Médecin, aumônier, infirmière	909 360
B. Radiotelegrafisten :		B. Radiotélégraphistes :	
Tweede klas, na :		Deuxième classe, après :	
Eerste jaar dienst	870 750	Première année de service	870 750
Tweede jaar dienst	909 360	Deuxième année de service	909 360
Vanaf het derde jaar dienst en eerste klas	909 360	A partir de la troisième année de service et première classe	909 360
C. Shoregangers :		C. Shoregangers :	
Officieren (dek of machine)		Officiers (pont ou machine)	
Ceebaas (officier - klasse A en B), timmerman, bootsman, donkeyman, chief-steward, eerste kok, rigger, zeilmaker, onderhoudsman binnen/buiten, mooringman, steward, kelner	909 360	Ceebaas (officier - classe A et B), charpentier, maître d'équipage, donkeyman, chef-steward, premier cuisinier, rigger, voilier, homme d'entretien intérieur/extérieur, mooringman, steward, garçon	909 360

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 29 maart 1994.

De Minister van Sociale Zaken,
Mevr. M. DE GALAN

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 29 mars 1994.

La Ministre des Affaires sociales,
Mme M. DE GALAN

N. 94 — 1263

29 MAART 1994. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 9 maart 1978 tot vaststelling van de weddeschalen verbonden aan de bijzondere graden van de Bijzondere Verrekenkas voor gezinsvergoedingen ten bate van de arbeiders der diamantnijverheid

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid op artikel 11, § 1, gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 4 van 18 april 1967;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 januari 1973 houdende bezoldigingsregeling van het personeel van sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid op artikel 7, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 10 mei 1976;

Gelet op het koninklijk besluit van 9 maart 1978 tot vaststelling van de weddeschalen verbonden aan de bijzondere graden bij de Bijzondere Verrekenkas voor gezinsvergoedingen ten bate van de arbeiders der diamantnijverheid, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 2 september 1991, 26 juni 1992 en 19 april 1993;

Gelet op het advies van de raad van beheer van de Bijzondere Verrekenkas voor gezinsvergoedingen ten bate van de arbeiders der diamantnijverheid;

Gelet op het protocol nr. 59/1 van 13 juni 1991 waarin de conclusies van de onderhandelingen gevoerd binnen het Gemeenschappelijk comité voor alle overheidsinstellingen worden vermeld;

Gelet op het protocol nr. 166 van 17 mei 1993 waarin de conclusies van de onderhandelingen gevoerd binnen het Comité voor de nationale, de gemeenschaps- en gewestelijke overheidsdiensten worden vermeld;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 8 december 1993;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 8 december 1993;

F. 94 — 1263

29 MARS 1994. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 9 mars 1978 fixant les échelles de traitements des grades particuliers de la Caisse spéciale de compensation pour allocations familiales en faveur des travailleurs de l'industrie diamantaire

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, notamment l'article 11, § 1er, modifié par l'arrêté royal n° 4 du 18 avril 1967;

Vu l'arrêté royal du 8 janvier 1973 portant le statut pécuniaire du personnel de certaines organismes d'intérêt public, notamment l'article 7, modifié par l'arrêté royal du 10 mai 1976;

Vu l'arrêté royal du 9 mars 1978 fixant les échelles de traitements des grades particuliers de la Caisse spéciale de compensation pour allocations familiales en faveur des travailleurs de l'industrie diamantaire, modifié par les arrêtés royaux des 2 septembre 1991, 26 juin 1992 et 19 avril 1993;

Vu l'avis du conseil de gestion de la Caisse spéciale de compensation pour allocations familiales en faveur des travailleurs de l'industrie diamantaire;

Vu le protocole n° 59/1 du 13 juin 1991 dans lequel sont consignées les conclusions des négociations menées au sein du comité commun à l'ensemble des services publics;

Vu le protocole n° 166 du 17 mai 1993 dans lequel sont consignées les conclusions des négociations menées au sein du Comité des services publics nationaux, communautaires et régionaux;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 8 décembre 1993;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 8 décembre 1993;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,
Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De weddeschaal verbonden aan de bijzondere graad van eerstaanwezend adjunct-inspecteur (R25) vermeld in artikel 2 van het koninklijk besluit van 9 maart 1978 tot vaststelling van de weddeschalen verbonden aan de bijzondere graden van de Bijzondere Verrekenkas voor gezinsvergoedingen ten bate van de arbeiders der diamantnijverheid, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 2 september 1991, 26 juni 1992 en 19 april 1993, wordt als volgt vastgesteld :

Vanaf 1 juli 1993 :

812 184 — 1 178 672

3^e x 10 676

2^e x 14 232

2^e x 28 463

10^e x 24 907

Kl. 20 j. — N.2. — Gr.A. — Cl. 20 ans.

Art. 2. Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 29 maart 1994.

ALBERT

Van Koningswege :
De Minister van Sociale Zaken,
Mevr. M. DE GALAN

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,
Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. L'échelle de traitement rattachée au grade spécial d'inspecteur adjoint principal (R25) figurant à l'article 2 de l'arrêté royal du 9 mars 1978 fixant les échelles de traitements des grades particuliers de la Caisse spéciale de compensation pour allocations familiales en faveur des travailleurs de l'industrie diamantaire, modifié par les arrêtés royaux des 2 septembre 1991, 26 juin 1992 et 19 avril 1993, est fixée comme suit :

A partir du 1er juillet 1993 :

Art. 2. Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 29 mars 1994.

ALBERT

Par le Roi :
La Ministre des Affaires sociales,
Mme M. DE GALAN

N. 94 — 1264

29 MAART 1994. — Koninklijk besluit houdende wijziging van het koninklijk besluit van 18 november 1980 tot vaststelling van de taalkaders van het Ministerie van Sociale Voorzorg

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, inzonderheid op artikel 43, §§ 2 en 3;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 november 1966 tot vaststelling, met het oog op de toepassing van artikel 43 van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, van de graden van de ambtenaren onderworpen aan het statuut van het rijkspersoneel, die eenzelfde trap van de hiërarchie vormen, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 13 januari 1981 en 2 oktober 1992;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 december 1979 houdende vaststelling van de organische personeelsformatie van het Ministerie van Sociale Voorzorg, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 3 december 1980, 5 december 1984, 7 mei 1991, 11 maart 1993 en 18 juni 1993;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 november 1980 tot vaststelling van de taalkaders van het Ministerie van Sociale Voorzorg, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 27 november 1985 en 7 juni 1991;

Overwegende dat er voldaan werd aan de voorschriften van het artikel 54, tweede lid, van vooroemde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken;

Gelet op de verhoudingen vastgesteld ingevolge het advies nr. 17.144/B/I/P/N d.d. 5 september 1985 van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht;

Gelet op het advies nr. 25.118/I/P/TVS/RV d.d. 20 januari 1994 van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht;

F. 94 — 1264

29 MARS 1994. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 18 novembre 1980 fixant les cadres linguistiques du Ministère de la Prévoyance sociale

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, notamment l'article 43, §§ 2 et 3;

Vu l'arrêté royal du 30 novembre 1966 déterminant, en vue de l'application de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, les grades des agents soumis au statut des agents de l'Etat, qui constituent un même degré de la hiérarchie, modifié par les arrêtés royaux des 13 janvier 1981 et 2 octobre 1992;

Vu l'arrêté royal du 20 décembre 1979 portant fixation du cadre organique du personnel du Ministère de la Prévoyance sociale, modifié par les arrêtés royaux des 3 décembre 1980, 5 décembre 1984, 7 mai 1991, 11 mars 1993 et 18 juin 1993;

Vu l'arrêté royal du 18 novembre 1980 fixant les cadres linguistiques du Ministère de la Prévoyance sociale, modifié par les arrêtés royaux des 27 novembre 1985 et 7 juin 1991;

Considérant qu'il a été satisfait aux prescriptions de l'article 54, deuxième alinéa, des lois précitées sur l'emploi des langues en matière administrative;

Vu les proportions fixées en vertu de l'avis n° 17.144/B/I/P/N du 5 septembre 1985 de la Commission permanente de Contrôle linguistique;

Vu l'avis n° 25.118/I/P/TVS/RV du 20 janvier 1994 de la Commission permanente de Contrôle linguistique;